

国际货币基金组织

让全球经济
造福全人类



二零零二年年报

国际货币基金组织



二零零二年年报

图书在版编目(CIP)数据

国际货币基金组织年报. 2002 年 / 国际货币基金组织著; 国际货币基金组织语言局译.
—北京: 中国金融出版社, 2003. 4

书名原文: Annual Report of the Executive Board. 2002

ISSN 1020-8445

ISBN 7-5049-3032-6

I. 国…

II. ①国…②国…

III. 国际货币基金组织—2002—年报

IV. D813.7-54

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2003) 第 017780 号

出版 **中国金融出版社**

发行

社址 北京广安门外小红庙南里 3 号

邮码 100055

开本 889 毫米 × 1194 毫米 1/16

版次 2003 年 4 月第 1 版

印次 2003 年 4 月第 1 次印刷

封面说明

从上开始顺时针方向

- 1) 基金组织执董会资深执董Abbas Mirakhor (左) 与基金组织总裁霍斯特·克勒讨论问题。
- 2) 基金组织执董 (从左到右) 魏本华、Ian Bennett、Shakour Shaalan和Alexandre Barro Chambrier在华盛顿特区的基金组织总部的执董会议室工作。
- 3) 基金学院的高级研究官员Lei Lei Myaing为参加基金组织培训课程的一位来访官员提供帮助。基金学院为成员国官员提供经济分析和政策课程。
- 4) 财政事务部主任Teresa Ter-Minassian (中) 与小组成员George Tsibouris和Elena Frolia检查技术援助代表团的工作。(关于基金组织技术援助工作的更多信息, 参见第七章)。
- 5) 基金组织第一副总裁安妮·克鲁格与执董J. de Beaufort Wijnholds交谈。基金组织执董代表一个国家或一组国家 (参见第viii-ix页)。

国际货币基金组织的宗旨

一、通过设置一常设机构为进行国际货币问题磋商与协作提供机制，从而促进国际货币领域的合作。

二、促进国际贸易的扩大和平衡发展，从而有助于各成员国提高和保持高水平的就业和实际收入以及开发生产性资源，并以此作为经济政策的首要目标。

三、促进汇率的稳定，保持成员国之间有序汇兑安排，避免竞争性通货贬值。

四、协助在成员国之间建立经常性交易的多边支付体系，取消阻碍国际贸易发展的外汇限制。

五、在具有充分保障的前提下，向成员国提供暂时普通资金，以增强其信心，使其能有机会在无需采取有损本国和国际繁荣的措施的情况下，纠正国际收支失衡。

六、根据上述宗旨，缩短成员国国际收支失衡的时间并减轻失衡的程度。

本《协定》所确定的宗旨将指导基金组织的各项政策和决定。

《国际货币基金组织协定》第一条

本年报由基金组织对外关系部的编辑处撰写。年报的制作协调工作也由该处负责。

设计：Luisa Menjívar-Macdonald和Phil Torsani
摄影：Denio Zara, Padraic Hughes和Michael Spilotro
排版：Choon Lee和Ashok Kumar

ISSN 1020-8445
ISBN 1 58906 166-7

在不确定的环境中确保稳定

2002财年，在异常不确定的世界环境中，基金组织面临重大的新挑战。这些挑战对基金组织的两大职责领域提出了进一步的要求，即，维护世界经济和金融稳定和帮助全球向贫困作斗争。

在一段时期的强劲扩张之后，2001年日历年度期间，全球经济普遍减速。造成这种减速的因素是，在能源价格上涨的同时，股票价格进一步下调，2000年工业国家货币政策抽紧。本已疲弱的国际经济受到2001年9月11日美国恐怖分子袭击的进一步影响，这次袭击对经济形势造成重大影响，只不过这种影响基本上是暂时性的。然而，2002年初，很大程度上由于主要中央银行采取降息措施，出现了令人鼓舞的经济增长复苏迹象，但是一些国家仍存在令人严重关注的问题。

面对普遍存在的不确定性，基金组织继续努力改革国际货币体系并侧重于其核心职责，包括帮助成员国防范金融危机。

2002财年，基金组织的主要工作有：

基金组织的贷款

世界经济减速导致一些国家从国际资本市场获得资金受到限制，国际收支困难加剧，基金组织的常规贷款和优惠贷款大幅增加。

- 基金组织在常规贷款机制（备用安排和中期贷款）下的承诺额从2001财年的131亿特别提款权（约170亿美元）增至2002财年的394亿特别提款权¹（近500亿美元），为上一财年的三倍。最大的承诺是对巴西和土耳其的备用安排，分别为121亿特别提款权和128亿特别提款权。在对巴西的承诺额中，100亿特别提款权是在补充储备贷款下提供的，该贷款旨在向那些突然和破坏性地失去市场的成员国提供帮助。越来越多的基金组织的资金承诺目前被借款国视作预防性的，他们表示不打算提用所承诺的资金。在本年度的34项备用安排和中期安排中，仅有16项发生实际提款。截至2002年4月底，未提用的余额为269亿特别提款权。
- 2002年4月底，基金组织尚未承诺的可使用资金净额为

在世界贸易中心受到袭击后，2001年11月，世界金融领导人在渥太华召开会议，以便协调行动，增强全球经济。（从左到右）20方集团主席加拿大的Paul Martin、美国财长Paul O'Neill和国际货币与金融委员会主席Gordon Brown聆听发展委员会主席Yashwant Sinha（右）的谈话。



¹ 2002年4月30日，1特别提款权 = 1.2677美元。

647亿特别提款权（820亿美元）流动性比率（尚未承诺的可使用资金净额与流动负债的比率）为117%，大大低于一年前的168%，但却是1999年基金组织份额增资前达到的低点的3.5倍以上。

- 2002财年，基金组织继续通过减贫与增长贷款和基金组织—世界银行重债穷国联合倡议提供优惠的减贫贷款。本财年，执董会批准了九笔新的减贫与增长贷款安排，总额达18亿特别提款权，拨款总额达到10亿特别提款权（2001财年为6亿特别提款权）。2002年4月底，26个符合重债穷国条件的成员国达到了强化的重债穷国倡议下的决策点，一个成员国达到了原倡议下的决策点，基金组织承诺了16亿特别提款权的赠与并拨付了约7亿特别提款权。

监督

基金组织对成员国的汇率政策进行监督，以便确保国际货币体系的有效运作。为此，基金组织与成员国定期讨论成员国的经济和金融政策，并在各国、区域和全球层次上连续监测经济和金融发展情况。

- 2002年4月，执董会基本完成了最近一次对基金组织监督原则和实施情况进行的每两年一次的检查。虽然这次检查发现现有的监督体系运作良好，但是也确定在一系列领域需做出进一步努力，包括加强对制度和结构问题（特别是有关金融部门的问题）的监督以及改进债务可持续性分析。
- 2001年9月，执董会讨论了基金组织在促进开放的贸易体系和贸易自由化方面的作用。执董会同意，基金组织应强调需要成功地启动多哈贸易回合；继续在监督和基金组织支持的规划框架下解决贸易问题；通过技术援助为贸易自由化奠定基础；并与世界贸易组织和世界银行密切合作。

加强国际金融体系

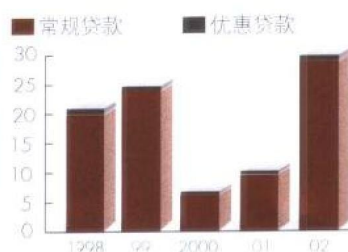
自1994-95年墨西哥危机和1997-98年亚洲危机以来，为加强国际金融体系，及其自身和成员国防范危机的能力，基金组织开展了大量工作。然而，认为所有国家在任何时候都能避免危机是不现实的。因此，还加强了帮助各国解决危机的工作。

- 基金组织利用最新的《世界经济展望》预测、预警系统模型、对各国融资需要的详细分析、市场信息以及对金

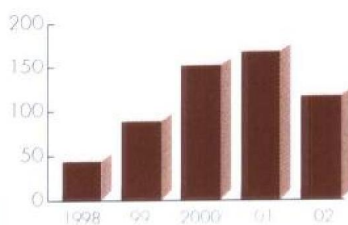


第一副总裁安妮·克鲁格关于建立主权债务重组机制的建议是基金组织本年度的一项主要倡议。

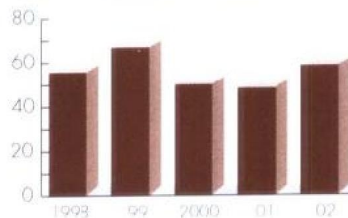
常规贷款和优惠贷款
(10亿特别提款权·财年)



基金组织的流动性比率
(百分比·财年末)



基金组织的信贷余额
(10亿特别提款权·财年末)



融部门脆弱性和波及效应风险的评估, 加强了对成员国对外部危机脆弱性的监测。

- 近年来, 基金组织积极促进提高成员国政策的透明度, 努力增强公众对基金组织自身政策和业务的了解, 并鼓励各国当局和公众提供反馈意见。基金组织通过其网站 (www.imf.org) 发布有关其活动的丰富信息。
- 2002财年, 结合《标准与准则遵守情况报告》, 基金组织检查了数据标准倡议并批准了数据质量评估框架。
- 鉴于采取协调行动强化金融体系至关重要, 基金组织继续在基金组织-世界银行联合金融部门评估规划下进行金融“健康检查”。2002年4月, 27个国家完成了金融部门评估规划, 另有50个国家承诺参加该规划。
- 本年度, 基金组织继续讨论与解决金融危机和私人部门的作用有关的一系列问题。关于危机解决的工作计划概述了一个四点方案, 目的是提高基金组织评估一国债务

可持续性的能力; 澄清使用基金组织资金的政策; 加强用于确保私人部门参与解决金融危机的工具; 检查更有序和更透明的主权债务重组的法律框架。2001年后期和2002年初基金组织第一副总裁安妮·克鲁格阐明了有关新的主权债务重组机制的建议。

- 在9月11日的袭击后, 基金组织就反洗钱问题开展的工作变得更为重要, 并扩展到打击恐怖主义融资领域。

贷款政策和贷款条件

基金组织定期检查其“贷款条件”和关于使用其资金的政策。附加贷款条件的目的是为了确保持基金组织的贷款得到偿还(从而确保其资金可供其他需要资金的成员国使用), 并确保借款国恢复对外活力、金融稳定和可持续的经济增长。

- 最近一次对贷款条件的检查在2002财年底仍未结束。该检查强调必须以增强成员国拥有感的方式应用贷款条件, 贷款条件应侧重于对实现规划的宏观经济目标至关重要的那些政策, 并应在基金组织和其他机构(特别是世界银行)之间确定更明确的分工。
- 在检查了关于成员国使用基金组织资金的政策之后, 基金组织决定保持现有的年度贷款限额和累计贷款限额, 但是同意在晚些时候检查涉及大量使用基金组织资金的政策。

2002年1月29日, 基金组织总裁霍斯特·克勒(右)会见阿富汗临时政府主席Hamid Karzai。基金组织向阿富汗提供技术援助, 在银行、货币问题和财政状况方面提供帮助。



减贫

减轻低收入国家的贫困是一项主要国际挑战, 基金组织继续在此方面发挥作用。除上述贷款之外, 2002财年基金组织还采取了一系列步骤, 加强对低收入国家改革和发展努力的支持。

- 基金组织收到五个成员国提供的约700万特别提款权的捐款, 以补贴战乱后紧急援助的收费率。
- 基金组织和世界银行对减贫战略文件方法进行了联合检查, 减贫战略文件方法与稳健的政策相结合, 应使各国走上可持续增长和减贫的道路, 并实现联合国“千年发展目标”。

- 基金组织与世界银行、亚洲开发银行和欧洲复兴开发银行共同提出一项倡议，帮助七个独联体低收入成员国加速增长和减贫。
- 2002年3月对减贫与增长贷款的检查强调需在几个具体领域取得进展的基础上开展工作，包括设计政策促进有利于贫困人口的经济增长、提高政府支出的质量和效率、与世界银行协调规划设计，加强与当局、捐助方和减贫与增长贷款国家的民间社会的交流。
- 本财年后期，基金组织检查了重债穷国倡议的情况以及实现长期外债可持续性的情况。当时，重债穷国已得到400亿美元（名义值）的债务减免承诺。



基金组织执董会起立向斯坦利·费舍尔鼓掌致意。从1994年9月到2001年8月，费舍尔担任第一副总裁；随后直到2002年1月31日，担任总裁特别顾问。

技术援助和培训

基金组织的技术援助为基金组织的监督和规划工作提供支持，其重要性近年来稳步提高。金融部门评估规划的建议、采用国际标准、跟踪重债穷国倡议指标以及打击洗钱和恐怖主义融资都增加了成员国对技术援助的需要。

- 本财年，基金组织设立了加勒比区域性援助中心；并将在2002年后期，在基金组织的“非洲能力培养倡议”下，在东非和西非开设另外两个中心。
- 基金学院的培训比2001财年增加了约9%。开设了拉美联合区域性培训中心，区域性中心的数目达到五个。

机构和人员配备

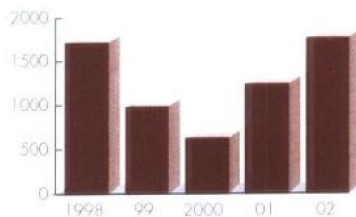
2002财年，基金组织内部进行了几项重大调整：

- 2002财年，基金组织内部发生了一些重大变化。在这一年中，基金组织告别了第一副总裁斯坦利·费舍尔和经济顾问兼研究部主任迈克尔·穆萨，并迎来他们的接替人，安妮·克鲁格和肯尼思·罗格夫。政策制定与检查部主任杰克·波曼不再担任该部主任的职务，但继续保留其顾问兼总裁特别顾问的头衔。接替政策制定与检查部主任职务的是蒂莫西·盖特纳。2002财年新成立国际资本市场部，基金组织聘任格尔德·霍伊斯勒为顾问兼国际资本市场部主任。
- 外部专家小组对基金组织的内部预算过程进行了检查，并提出了一系列建议。其中一些建议已付诸实施，其他调整将于2003财年和2004财年进行。

* * *

在本财年结束后，2002年7月23日，东帝汶民主共和国成为基金组织的第184个成员国。

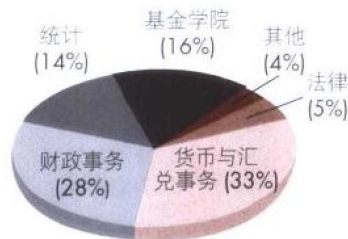
减贫与增长贷款—新承诺*
(百万特别提款权，财年)



* 减贫与增长贷款：在1999年11月前，为“加强的结构调整贷款”。

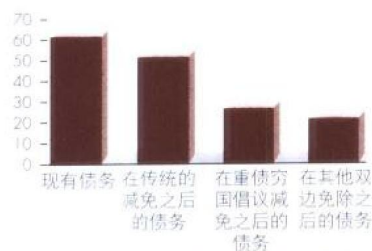
技术援助

(按职能分类，2002财年工作年度总资源的百分比)



重债穷国的债务**

(债务的净现值，10亿美元—在决策点的情况)



** 截至2002年4月30日达到决策点的国家。

总裁和副总裁

2002年4月30日



霍斯特·克勒总裁（中）及其领导班子成员，第一副总裁，安妮·克鲁格（左）、副总裁爱德华多·阿尼纳特（坐）和副总裁杉崎重光。

总裁致辞

在过去一年里，面对全球经济增长急剧减速、股票市场对技术和电讯部门基本面的重新评估以及恐怖分子对美国的袭击，国际金融体系显示出不同寻常的抵御能力。这主要应归功于美国和其他工业国家采取的果断的政策行动，包括在9月11日袭击后，中央银行、监管机构和私人金融机构采取协调行动，确保金融和支付体系的运作。去年11月，基金组织成员国汇聚渥太华，确定加强全球经济的协作方式，这也十分重要。

虽然后来经济出现复苏，但是仍存在不确定性和风险。保持复苏需要发达工业国家发挥有力的领导作用，包括采取行动加强其自身经济持续增长的前景，并在使全球化造福全人类的工作中发挥表率作用。

1997-98年的亚洲危机引发了一场关于全球化过程和改革国际金融架构的重要讨论。虽然这场讨论还没有结束，但是从中吸取的经验教训促使我们进行了重要的改革。基金组织已变得更加开放和透明。我们努力简化贷款条件并培养成员国对改革的拥有感。我们正在提高基金组织防范和管理危机的能力。为了加强解决危机的工作，我们鼓励在借款协议中采用集体行动条款，并建议建立主权债务重组机制。我们还在加强与世界银行及其他国际机构的合作，以便确保合理的分工。与世界银行一道，我们着手开展综合规划，评估成员国金融部门的强势与薄弱环节。去年，基金组织和其他国际组织加强了打击洗钱和恐怖主义融资的工作。

我们通过新成立的国际资本市场部及其关于全球金融稳定性的季度报告，加强了对资本市场的监督和对系统脆弱性的评估。最近有关会计和公司治理的丑闻强调了需要密切关注发达经济体出现的风险和脆弱性，并检查现有管理制度是否适当。我们关于国际公认的标准和准则的工作正帮助为全球经济确立新的游戏规则，它可以成为这一过程的一个组成部分。

基金组织在努力实现“千年发展目标”方面发挥积极作用。在我与低收入国家的政治领袖、商业人士和民间社会的谈话中，他们表示愿为解决贫困的当地根源负责，这给我留下深刻印象。特别令人鼓舞的是，非洲领导人已将良好的治理、稳健的政策以及扩大贸易和投资作为“非洲发展新伙伴关系”的基础。我们的全球宣介和检查活动表明，人们广泛接受减贫战略文件过程，将其作为使这种方法转变为行动的一个切实途径。基金组织继续承诺通过政策咨询、资金援助、重债穷国债务减免和技术援助（包括支持非洲、加勒比和太平洋地区的制度建设的区域性技术援助中心），为低收入国家提供帮助。

虽然不能忽视为减贫提供全面的支持，但是，扩大贸易机会显然是为自助提供帮助的最佳方式，这不仅是因为它为更大程度的自给自足铺平了道路，而且，它还是实现发达国家和发展中国家双赢的契机。取消扭曲贸易的补贴（尤其是对农产品）以及发达国家和发展中国家开放市场是巩固人们对未来强劲的全球增长和共同繁荣的信心的关键。

霍斯特·克勒





美国

(空缺)*
Meg Lundsager



日本

Ken Yagi
Haruyuki Toyama



德国

Karlheinz Bischofberger
Ruediger von Kleist



亚美尼亚、波黑、保加利亚、克罗地亚、塞浦路斯、格鲁吉亚、以色列、前南马其顿共和国、摩尔多瓦、荷兰、罗马尼亚、乌克兰

J. de Beaufort
Wijnholds
Yuriy G. Yakusha



哥斯达黎加、萨尔瓦多、危地马拉、洪都拉斯、墨西哥、尼加拉瓜、西班牙、波利瓦尔委内瑞拉共和国

Fernando Varela
Hernán Oyarzábal



阿尔巴尼亚、希腊、意大利、马耳他、葡萄牙、圣马力诺

Pier Carlo Padoan
Harilaos Vittas



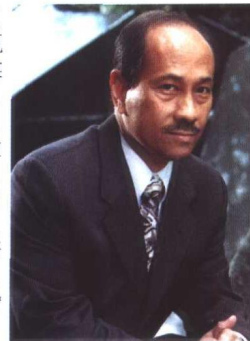
沙特阿拉伯

Sulaiman M. Al-Turki
Ahmed Saleh Alosaimi



安哥拉、博茨瓦纳、布隆迪、厄立特里亚、埃塞俄比亚、冈比亚、肯尼亚、莱索托、利比里亚、马拉维、莫桑比克、纳米比亚、尼日利亚、塞拉利昂、南非、苏丹、斯威士兰、坦桑尼亚、乌干达、赞比亚、津巴布韦

Cyrus D.R. Rustomjee
Ismaila Usman



文莱达鲁萨兰国、柬埔寨、斐济、印度尼西亚、老挝人民民主共和国、马来西亚、缅甸、尼泊尔、新加坡、泰国、汤加、越南

Dono Iskandar
Djojsubroto
Kwok Mun Low



阿塞拜疆、吉尔吉斯共和国、波兰、瑞士、塔吉克斯坦、土库曼斯坦、乌兹别克斯坦

Roberto F. Cippà
Wieslaw Szczuka



巴西、哥伦比亚、多米尼加共和国、厄瓜多尔、圭亚那、海地、巴拿马、苏里南、特利尼达和多巴哥

Murilo Portugal
Roberto Junguito



孟加拉国、不丹、印度、斯里兰卡

Vijay L. Kelkar
R.A. Jayatissa

注：副执董名字采用斜体。

* Randal Quarles于2002年4月2日正式辞去美国执董职务。



法国

Pierre Duquesne
Sébastien Boitreaud



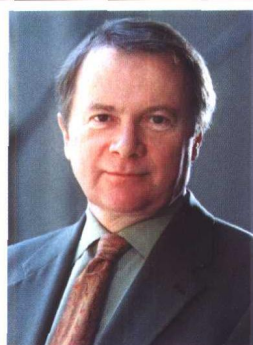
英国

Tom Scholar
Martin A. Brooke



奥地利、白俄罗斯、比利时、捷克共和国、匈牙利、哈萨克斯坦、卢森堡、斯洛伐克共和国、斯洛文尼亚、土耳其

Willy Kiekens
Johann Prader



安提瓜和巴布达、巴哈马、巴巴多斯、伯利兹、加拿大、多米尼加、格林纳达、爱尔兰、牙买加、圣基茨和尼维斯、圣卢西亚、圣文森特和格林纳丁斯

Ian E. Bennett
Nioclás A. O'Murchú



丹麦、爱沙尼亚、芬兰、冰岛、拉脱维亚、立陶宛、挪威、瑞典

Ólafur Ísleifsson
Benny Andersen



澳大利亚、基里巴提、韩国、马绍尔群岛、密克罗尼西亚联邦、蒙古、新西兰、帕劳、巴布亚新几内亚、菲律宾、萨摩亚、塞舌尔、所罗门群岛、瓦努阿图

Michael J. Callaghan
Diwa Guinigundo



巴林、埃及、伊拉克、约旦、科威特、黎巴嫩、利比亚、马尔代夫、阿曼、卡塔尔、阿拉伯叙利亚共和国、阿联酋、也门

A. Shakour Shaalan
Mohamad B. Chatah



中国

魏本华
王小奕



俄罗斯

Aleksei V. Mozhin
Andrei Lushin



阿尔及利亚、加纳、伊朗伊斯兰共和国、摩洛哥、巴基斯坦、突尼斯

Abbas Mirakhor
Mohammed Dairi



阿根廷、玻利维亚、智利、巴拉圭、秘鲁、乌拉圭

A. Guillermo Zoccali
Guillermo Le Fort



贝宁、布基纳法索、喀麦隆、佛得角、中非共和国、乍得、科摩罗、刚果共和国、科特迪瓦、吉布提、赤道几内亚、加蓬、几内亚、几内亚比绍、马达加斯加、马里、毛里塔尼亚、毛里求斯、尼日尔、卢旺达、圣多美和普林西比、塞内加尔、多哥

Alexandre Barro
Chambrier
Damian Ondo Mañe

高级官员 (2002年4月30日)

Jack Boorman*

顾问兼总裁特别顾问

Gerd Häusler*

顾问

Kenneth S. Rogoff*

经济顾问

Abdoulaye Bio-Tchané

非洲部主任

Yusuke Horiguchi

亚洲及太平洋部主任

Michael C. Deppler

欧洲一部主任

John Odling-Smee

欧洲二部主任

Thomas C. Dawson II

对外关系部主任

Teresa M. Ter-Minassian

财政事务部主任

Margaret R. Kelly

人事部主任

Mohsin S. Khan

基金学院院长

Gerd Häusler

国际资本市场部主任

François P. Gianviti

法律部主任

Paul Chabrier

中东部主任

Stefan Ingves

货币与汇兑事务部主任

Jeanette Morrison

编辑处处长

Timothy F. Geithner

政策制定与检查部主任

Kenneth S. Rogoff

研究部主任

Shailendra J. Anjaria

秘书部秘书长

Carol S. Carson

统计部主任

Brian C. Stuart

技术与综合服务部主任

Eduard Brau

财务部主任

Claudio M. Loser

西半球部主任

Barry Potter

预算与计划办公室主任

Rafael Muñoz

内部审计与监察办公室主任

Claire Liuksila

技术援助管理办公室主任

Kunio Saito

亚太地区办事处主任

Flemming Larsen

欧洲办事处(巴黎)主任

Grant B. Taplin

日内瓦办事处代理主任兼特别贸易代表

Reinhard Munzberg

驻联合国办事处主任兼特别代表

Montek Singh Ahluwalia

独立评估办公室主任

* 按英文字母顺序排列。

致理事会的送文函

2002年8月28日

尊敬的主席先生:

根据《国际货币基金组织协定》第十二条第七款(a)和《基金组织附则》第十款的规定,我谨荣幸地向理事会呈交截至2002年4月30日之财政年度的执董会年度报告。根据《附则》第二十条的规定,执董会批准的截至2003年4月30日之财政年度的基金组织行政和资本预算见第八章。附件九为经审计的截至2002年4月30日之财政年度的普通帐户、特别提款权帐户、基金组织托管帐户的财务报表以及外部审计公司的报告。

诚挚的



执行董事会主席
霍斯特·克勒敬呈

理事会、执行董事会、国际货币与金融委员会以及发展委员会

理事会是基金组织的最高决策机构，由每个成员国任命的一位理事和一位副理事组成。理事由成员国任命，通常为财政部部长或中央银行行长。基金组织的所有权力均归属理事会。理事会可将其所有权力赋予执行董事会，某些保留权力除外。在正常情况下，理事会每年召开一次会议。

执行董事会（简称执董会）负责基金组织的日常事务。它由24位执董和总裁组成，执董由成员国或成员国集团任命或选举产生，总裁担任执董会主席。执董会通常每星期召开几次会议。执董会主要根据由基金组织管理层和工作人员撰写的文件开展工作。在2001/2002财年，执董会约70%的时间用于成员国事务（例行的国别磋商和对财务安排的检查和审批），余下的很多时间用于全球监督和政策问题（例如，世界经济展望、国际资本市场发展、基金组织的资金、国际货币与金融体系架构及基金组织的作用、重债国家的债务状况以及与基金组织的贷款机制和规划设计有关的问题）。

理事会国际货币与金融委员会（前国际货币体系临时委员会）是一个咨询机构，由24位基金组织理事、部长或其他相应级别的官员组成，他们代表与基金组织执董会相同的各个选区。国际货币与金融委员会一般每年召开两次会议，一次是在4月或5月，另一次是在9月或10月理事会年会期间。其职责包括向执董会提供部长级的指导，并就国际货币与金融体系的管理和调整问题（包括可能危及国际货币体系的突然动荡）以及修改《基金组织协定》的建议向理事会提供咨询并进行汇报。

发展委员会（世界银行和基金组织理事会关于向发展中国家转移实际资源的部长级联合委员会）由24位成员组成（财政部长或相应级别的其他官员），该委员会一般在国际货币与金融委员会召开会议后的一天举行会议。发展委员会就向发展中国家转移实际资源的所有问题向世界银行和基金组织理事会提供咨询并进行汇报。



这份《基金组织执行董事会年报》报告的是执董会在2001年5月1日至2002年4月30日的财政年度中的各项活动。《年报》的大部分篇幅回顾执董会对基金组织政策和运作的各个方面的讨论。这些讨论以工作人员撰写的文件为基础。工作人员文件通常包括关于手头问题各个方面的事实背景和分析材料，并就所涉及的主要问题寻求执董会的意见。这些文件还介绍基金组织管理层就执董会和该机构本身应如何处理有关问题提出的建议。虽然工作人员文件介绍工作人员和管理层的立场，但是它并不一定代表基金组织对有关问题的立场。执董会可以同意也可以不同意有关的分析或建议。执董会的决定或汇总讨论情况的声明（在基金组织通常被称为“总结”）所反映的执董会立场才是基金组织的立场。

基金组织的记帐单位是特别提款权；经换算的基金组织财务数据的美元值是约数，主要是为了方便读者。2002年4月30日，特别提款权/美元的汇率是1美元 = 0.788826特别提款权，美元/特别提款权的汇率是1特别提款权 = 1.267706美元。一年前（2001年4月30日）的汇率是1美元 = 0.7900204特别提款权，或1特别提款权 = 1.26579美元。

本《年报》使用下列习惯用法：

- ... 表示数据无法获得；
 - 表示数据为零、不足末位数的一半或有关项目不存在；
 - 年份或月份之间的“-”（例如，1999 - 2000年或1 - 6月）表示所跨的年份或月份，包括起始年份（月份）和终止年份（月份）；
 - / 年份或月份之间的“/”（例如，1999/00）表示财政年度或财务年度。
- “Billion”表示10亿；“trillion”表示万亿。

分项数据与合计数据之间的微小差异是由四舍五入所致。

本《年报》中使用的“国家”一词并非在所有的情况下都是指国际法和国际惯例中所理解的国家领土实体。在此，国家一词还指一些单独和独立列示统计数据的非国家领土实体。